

# حقوق حمل و نقل دریایی

نویسنده: پروفسور جان اف. ویلسون

ترجمه: مجتبی جوانمردی

دانشجوی دکتری حقوق تجارت و سرمایه‌گذاری

بین‌المللی دانشگاه شهید بهشتی



## فهرست مطالب

سخن مترجم .....	۲۱
<b>بخش اول - کلیات</b> .....	۲۵
<b>فصل نخست: مقدمه</b> .....	۲۶
۱-۱. قرارداد اجاره کشتی .....	۲۶
۱-۲. قرارداد حمل مستند به بارنامه دریایی (قرارداد حمل با بارنامه دریایی) .....	۳۰
۱-۳. بارنامه دریایی صادره برای مستأجر کشتی .....	۳۲
۱-۴. قرارداد اجاره دربست کشتی .....	۳۳
<b>فصل دوم: تعهدات ضمنی متعاقدين در قراردادهای حمل و نقل دریایی کالا</b> .....	۳۵
۲-۱. تعهد راجع به قابلیت دریانوردی کشتی .....	۳۵
۲-۱-۱. ماهیت تعهد .....	۳۶
۲-۱-۲. گستره تعهد .....	۳۸
۲-۱-۳. بار اثبات .....	۴۲
۲-۱-۴. اثر نقض تعهد .....	۴۳
۲-۲. تعهد انجام به موقع تعهدات .....	۴۶
۲-۲-۱. اثر نقض تعهد .....	۴۶
۲-۳. تعهد به عدم انحراف از مسیر مورد توافق .....	۴۷
۲-۳-۱. انحراف موجه از مسیر .....	۴۸
(۱) در کامن لا .....	۴۸

## ۶ □ حقوق حمل و نقل دریایی

- ۵۲..... (۲) به موجب مقررات لاهه - ویزی
- ۵۲..... ۲-۳-۲. ماده اختیار به انحراف از مسیر
- ۵۵..... ۲-۳-۳. اثر نقض تعهد
- ۵۷..... (۱) اثر فسخ قرارداد به واسطه نقض اساسی آن
- ۶۱..... (۲) اثر چشم پوشی از نقض تعهد (اعراض از حق فسخ)
- ۶۲..... ۲-۴. تعهد به تعیین بندر امن
- ۶۴..... ۲-۴-۱. بازه زمانی تعهد
- ۶۶..... ۲-۴-۲. ماهیت خطرات تحت پوشش
- ۶۸..... ۲-۴-۳. ماهیت تعهد - ضمانت اجراهای ناشی از نقض
- ۷۱..... ۲-۴-۴. قلمرو شمول تعهد
- ۷۴..... ۲-۴-۵. رابطه بندر امن با پهلوگاه امن
- ۷۶..... ۲-۵. تعهد به عدم ارسال کالای خطرناک
- ۷۶..... ۲-۵-۱. معنای کالای خطرناک
- ۷۸..... ۲-۵-۲. ماهیت مسئولیت
- ۸۱..... ۲-۵-۳. مسئولیت ناشی از ارسال کالای خطرناک به موجب مقررات لاهه - ویزی
- ۸۳..... ۲-۵-۴. قوانین موضوعه
- ۸۴..... ۲-۶. انتفای قرارداد
- ۸۵..... ۲-۶-۱. انواع انتفا
- ۸۶..... (۱) غیرممکن شدن اجرای عقد
- ۸۷..... (۲) غیرقانونی شدن عارضی عقد
- ۸۷..... (۳) تأخیر
- ۹۱..... ۲-۶-۲. عواملی که می بایست لحاظ شود
- ۹۱..... (۱) انتفای هدف تجاری
- ۹۲..... (۲) ترتیبات مصرح در قرارداد
- ۹۳..... (۳) انتفای خودخواسته (منتسب به فعل متعهد)
- ۹۴..... ۲-۶-۳. اثر انتفای قرارداد

## فهرست مطالب □ ۷

### بخش دوم - قرارداد اجاره کشتی ..... ۹۹

#### فصل سوم: قرارداد اجاره سفری کشتی ..... ۱۰۰

##### ۳-۱. بررسی اجمالی قرارداد اجاره سفری کشتی ..... ۱۰۰

##### ۳-۱-۱. شروط مقدماتی ..... ۱۰۰

##### ۳-۱-۲. شروط راجع به محموله ..... ۱۰۱

##### ۳-۱-۳. شروط راجع به کرایه حمل ..... ۱۰۱

##### ۳-۱-۴. ترتیبات راجع به زمان مجاز پهلوگیری کشتی ..... ۱۰۳

##### ۳-۱-۵. سایر شروط ..... ۱۰۶

##### ۳-۱-۶. اجرای قرارداد اجاره کشتی ..... ۱۰۶

##### ۳-۲. کشتی واصله ..... ۱۰۷

##### ۳-۲-۱. ترتیبات مندرج در قرارداد اجاره کشتی در خصوص انتقال ریسک (ضمان)

##### تأخیر ..... ۱۱۱

##### (۱) شروط طراحی شده برای بنادر خاص ..... ۱۱۲

##### (۲) شروطی که مستأجر را ملزم به انتخاب «پهلوگاه قابل دسترسی» می کند ..... ۱۱۲

##### (۳) شرط «از دست رفتن زمان در موقع انتظار برای پهلوگاه» ..... ۱۱۴

##### ۳-۲-۲. آمادگی برای بارگیری یا تخلیه ..... ۱۱۶

##### (۱) اختطاریه آمادگی برای بارگیری ..... ۱۱۶

##### (۲) آمادگی واقعی برای بارگیری ..... ۱۲۰

##### ۳-۳. سفر مقدماتی ..... ۱۲۲

##### ۳-۳-۱. انتخاب بندر بارگیری ..... ۱۲۲

##### ۳-۳-۲. «یا نزدیک ترین محلی که کشتی می تواند بدون خطر، به آن برسد» ..... ۱۲۴

##### ۳-۳-۳. سفر به بندر بارگیری ..... ۱۲۷

##### (۱) تاریخ آمادگی مورد انتظار برای بارگیری ..... ۱۲۸

##### (۲) شرط فسخ ..... ۱۲۹

##### (۳) اطلاق حق فسخ ..... ۱۳۱

##### (۴) تأثیر بر تعهدات فعلی ..... ۱۳۲

##### ۳-۴. عملیات بارگیری ..... ۱۳۳

## ۸ □ حقوق حمل و نقل دریایی

- ۱-۳-۴. تقسیم مسئولیت ..... ۱۳۳
- ۲-۳-۴. تهیه محموله ..... ۱۳۴
- (۱) مقدار محموله ..... ۱۳۷
- ۳-۳-۴. زمان مجاز پهلوگیری ..... ۱۴۰
- (۱) محاسبه زمان مجاز پهلوگیری ..... ۱۴۰
- (۲) تعلیق زمان مجاز پهلوگیری ..... ۱۴۳
- (۳) خاتمه عملیات بارگیری ..... ۱۴۵
- ۴-۳-۴. دموراژ و خسارت معطلی کشتی ..... ۱۴۷
- (۱) دموراژ ..... ۱۴۷
- (۲) خسارت معطلی کشتی ..... ۱۵۰
- (۳) پاداش سرعت ..... ۱۵۱
- ۵-۳. سفر مربوط به حمل ..... ۱۵۳
- ۶-۳. عملیات تخلیه ..... ۱۵۵
- ۱-۳-۶. تحویل ..... ۱۵۵
- (۱) تحویل نگرفتن محموله از سوی مرسل‌الیه ..... ۱۵۶
- (۲) تحویل به شخص مستحق دریافت ..... ۱۵۷
- (۳) تحویل محموله ممزوج یا غیر معین ..... ۱۵۸
- فصل چهارم: قرارداد اجاره زمانی کشتی** ..... ۱۶۲
- ۱-۴. بررسی اجمالی ..... ۱۶۲
- ۱-۴-۱. شروط ناظر به وصف کشتی ..... ۱۶۲
- ۲-۴-۱. بازه زمانی قرارداد ..... ۱۶۳
- ۳-۴-۱. تعلیق اجاره‌بها ..... ۱۶۳
- ۴-۴-۱. تأدیه اجاره‌بها - حق بازپس‌گیری کشتی به سبب عدم پرداخت ..... ۱۶۴
- ۵-۴-۱. شرط راجع به استفاده از کشتی و جبران خسارت ..... ۱۶۵
- ۲-۴. وصف کشتی ..... ۱۶۶
- ۳-۴. مدت قرارداد اجاره ..... ۱۷۰
- ۱-۴-۳. شروط خاص ..... ۱۷۱

## فهرست مطالب □ ۹

۱۷۳	۴-۳-۲. اثر استرداد دیر هنگام .....
۱۷۶	۴-۴. تأدیه اجاره‌بها .....
۱۷۷	۴-۴-۱. پرداخت نقدی .....
۱۷۹	۴-۴-۲. پیش‌پرداخت اجاره‌بها .....
۱۸۰	۴-۵. شرط تعلیق اجاره‌بها .....
۱۸۳	۴-۵-۱. طول مدت تعلیق اجاره‌بها .....
۱۸۶	۴-۵-۲. اثرات اعمال شرط تعلیق اجاره‌بها .....
۱۸۷	۴-۶. کسور اجاره‌بها .....
۱۹۱	۴-۷. حق فسخ قرارداد اجاره به سبب عدم پرداخت اجاره‌بها .....
۱۹۲	۴-۷-۱. الزامات ناظر بر اجرای حق فسخ .....
۱۹۳	۴-۷-۲. اعراض از حق فسخ .....
۱۹۶	۴-۷-۳. موانع احتمالی بر سر راه حق فسخ قرارداد اجاره .....
۲۰۰	۴-۷-۴. اثر اجرای حق استرداد کشتی .....
۲۰۲	۴-۸. شرط استیفاء و نمایندگی .....
۲۰۶	۴-۹. استرداد کشتی .....
۲۰۹	<b>بخش سوم - بارنامه دریایی</b> .....
۲۱۰	<b>فصل پنجم: بارنامه دریایی و کارکردهای آن</b> .....
۲۱۰	۵-۱. تاریخچه .....
۲۱۴	۵-۲. کارکردهای بارنامه دریایی .....
۲۱۵	۵-۲-۱. بارنامه به‌عنوان رسید دریافت محموله .....
۲۱۸	(۱) رسید مقدار .....
۲۱۸	(الف) رویکرد کامن‌لا .....
۲۲۲	(ب) رویکرد مقررات لاهه - ویزی .....
۲۲۳	(۲) رسید وضعیت .....
۲۲۵	(الف) تأثیر در کامن‌لا .....
۲۲۷	(ب) رویکرد مقررات لاهه - ویزی .....

## ۱۰ □ حقوق حمل و نقل دریایی

- ۲۳۱..... رسید علائم ممیزه (۳)
- ۲۳۳..... اثر سایر اظهارات مندرج در بارنامه (۴)
- ۲۳۴..... ۵-۲-۲. بارنامه به‌عنوان دلیل قرارداد حمل
- ۲۳۹..... ۵-۲-۳. بارنامه به‌عنوان سند حاکی از مالکیت
- ۲۴۱..... (۱) کارکرد در عقد بیع
- ۲۴۴..... (۲) کارکرد از حیث تأمین مالی عقد بیع
- ۲۴۵..... (۳) کارکرد در قرارداد حمل و نقل
- ۲۴۷..... (الف) قانون حمل و نقل دریایی کالا مصوب ۱۹۹۲
- ۲۵۲..... (ب) رویکرد وجود قرارداد ضمنی
- ۲۵۶..... ۵-۳. بارنامه دریایی و اشخاص ثالث
- ۲۵۶..... ۵-۳-۱. مسئولیت مدنی
- ۲۵۹..... ۵-۳-۲. اعتماد و اتکای شخص ثالث به شروط بارنامه دریایی
- ۲۶۱..... (۱) امانت به‌موجب شروط قرارداد پایه
- ۲۶۶..... (۲) رویکرد مصونیت نیابتی
- ۲۶۹..... (۳) شرط هیمالیا
- ۲۷۲..... (۴) رویکرد مستقیم
- ۲۷۴..... (۵) قانون قراردادها (راجع به حقوق اشخاص ثالث) مصوب ۱۹۹۹
- ۲۷۷..... ۵-۴. ارائه بارنامه دریایی
- ۲۸۱..... ۵-۵. مشکلات ناشی از قاعده ارائه
- ۲۸۴..... ۵-۵-۱. نسخه اجمالی بارنامه دریایی
- ۲۸۵..... ۵-۵-۲. راه‌نامه
- ۲۸۱..... ۵-۵-۳. بارنامه دریایی غیر قابل معامله (غیر قابل انتقال)
- ۲۹۲..... ۵-۵-۴. سامانه ثبت
- ۲۹۵..... ۵-۵-۵. راه‌حل احتمالاً عملی
- ۲۹۶..... ۵-۶. بارنامه دریایی الکترونیک
- ۲۹۷..... ۵-۶-۱. سامانه داده‌های حمل مسیر کانتینری اطلس
- ۲۹۹..... ۵-۶-۲. سامانه‌های تبادل الکترونیک داده
- ۳۰۰..... (۱) کلید خصوصی

## فهرست مطالب □ ۱۱

۳۰۱	(۲) رمزنگاری مبتنی بر کلید عمومی .....
۳۰۳	۵-۶-۳. بولرو .....
۳۰۵	۵-۶-۴. نتیجه‌گیری .....
۳۰۶	۵-۷. بارنامه دریایی جایگزین (تغییر یافته) .....
۳۰۹	<b>فصل ششم: مقررات لاهه - ویزی</b> .....
۳۱۰	۶-۱. قلمرو اعمال .....
۳۱۰	۶-۱-۱. انواع حمل و نقل‌های تحت پوشش .....
۳۱۵	۶-۱-۲. محموله‌های مستثنا شده .....
۳۱۵	(۱) محموله روی عرشه - استثنای مقررات لاهه - ویزی .....
۳۱۷	(۲) رضایت به حمل بر روی عرشه .....
۳۲۰	۶-۱-۳. بازه زمانی پوشش مقررات .....
۳۲۴	۶-۲. اثر حقوقی مقررات لاهه - ویزی .....
۳۳۰	۶-۳. قواعد پایه و مبنایی مقررات لاهه - ویزی .....
۳۳۱	۶-۳-۱. وظایف متصدی حمل .....
۳۳۱	(۱) تعهد به فراهم ساختن کشتی با قابلیت دریانوردی - بند (۱) ماده ۳ .....
۳۳۲	(الف) مدت تعهد .....
۳۳۳	(ب) معنای سعی و تلاش لازم .....
۳۳۶	(ج) بار اثبات .....
۳۳۸	(۲) تعهد به مراقبت از محموله .....
۳۴۱	(۳) تعهد به صدور بارنامه دریایی .....
۳۴۲	۶-۳-۲. حقوق و معافیت‌های متصدی حمل .....
۳۴۲	(۱) فهرست معافیت‌ها .....
۳۴۴	(۲) تحدید مسئولیت .....
۳۴۵	(الف) به‌موجب مقررات لاهه .....
۳۵۱	(ب) به‌موجب مقررات لاهه - ویزی .....
۳۵۵	(ج) مشکلات ناشی از تحدید مسئولیت .....
۳۶۶	۶-۳-۳. سایر مقررات .....

## ۱۲ □ حقوق حمل و نقل دریایی

۳۶۶	(۱) انحراف از مسیر .....
۳۶۸	(۲) محموله خطرناک .....
۳۶۹	۶-۴. درج مقررات لاهه - ویزی در قرارداد اجاره کشتی .....
۳۷۱	۶-۴-۱. اثر درج در قرارداد اجاره .....
۳۷۱	(۱) تعهد راجع به قابلیت دریانوردی .....
۳۷۲	(۲) معافیت‌ها .....
۳۷۳	(۳) مرور زمان اقامه دعوا .....
۳۷۷	فصل هفتم: بارنامه دریایی - مقررات هامبورگ .....
۳۷۷	۷-۱. مقدمه .....
۳۷۷	۷-۲. قلمرو اعمال مقررات .....
۳۷۹	۷-۳. مسئولیت متصدی حمل .....
۳۷۹	(۱) تعریف کلی .....
۳۸۰	(الف) ماهیت مسئولیت .....
۳۸۱	(ب) بار اثبات .....
۳۸۲	(۲) مقررات ویژه برای موارد خاص .....
۳۸۲	(الف) حمل حیوانات زنده .....
۳۸۳	(ب) حمل محموله بر روی عرشه کشتی .....
۳۸۳	(ج) انحراف از مسیر .....
۳۸۴	(د) مسئولیت جزئی متصدی حمل .....
۳۸۵	(ه) خسارت تأخیر در تحویل بار .....
۳۸۶	۷-۴. تحدید مسئولیت .....
۳۸۸	۷-۴-۱. زوال حق تحدید مسئولیت .....
۳۸۹	۷-۵. سایر مقررات .....
۳۸۹	(۱) صدور بارنامه دریایی .....
۳۹۱	(۲) مرور زمان اقامه دعوا .....
۳۹۲	(۴) حوزه صلاحیت .....
۳۹۳	(۵) تعریف «متصدی حمل» .....

فهرست مطالب □ ۱۳

۳۹۵.....	۷-۶. چشم‌انداز پذیرش مقررات هامبورگ.....
۳۹۸.....	۷-۷. تحولات اخیر.....
۴۰۱.....	فصل هشتم: برنامه دریایی - مقررات روتردام.....
۴۰۱.....	۸-۱. مقدمه.....
۴۰۲.....	۸-۲. قلمرو اعمال مقررات.....
۴۰۴.....	۸-۳. مسئولیت متصدی حمل.....
۴۰۵.....	۸-۴. مقررات ویژه نسبت به موارد خاص.....
۴۰۶.....	۸-۴-۱. حمل کالا بر روی عرشه.....
۴۰۷.....	۸-۴-۲. حمل حیوانات زنده و سایر کالاهای معین.....
۴۰۷.....	۸-۴-۳. کالای خطرناک.....
۴۰۸.....	۸-۵. مقررات اصلی.....
۴۰۸.....	۸-۵-۱. تعریف «متصدی حمل».....
۴۰۹.....	۸-۵-۲. اسناد.....
۴۱۱.....	۸-۵-۳. انحراف از مسیر.....
۴۱۱.....	۸-۵-۴. تأخیر در تحویل بار.....
۴۱۲.....	۸-۵-۵. تحدید مسئولیت.....
۴۱۳.....	۸-۵-۶. مرور زمان اقامه دعوا.....
۴۱۴.....	۸-۵-۷. توافقات خارج از چارچوب کنوانسیون.....
۴۱۴.....	۸-۵-۸. قراردادهای حجمی.....
۴۱۶.....	۸-۶. مقررات فرعی.....
۴۱۶.....	۸-۶-۱. تحویل بار.....
۴۱۷.....	۸-۶-۲. حقوق طرف کنترل‌کننده.....
۴۱۸.....	۸-۶-۳. انتقال حقوق.....
۴۱۹.....	۸-۷. حوزه صلاحیت و داوری.....
۴۲۰.....	۸-۷-۱. حوزه صلاحیت.....
۴۲۰.....	۸-۷-۲. داوری.....

## ۱۴ □ حقوق حمل و نقل دریایی

- فصل نهم: بارنامه دریایی صادره به موجب قرارداد اجاره کشتی ..... ۴۲۲
- ۹-۱. فرضی که بارنامه دریایی به نفع مستأجر کشتی صادر میشود ..... ۴۲۲
- ۹-۲. فرضی که بارنامه دریایی به نفع شخص ثالث صادر میشود ..... ۴۲۳
- ۹-۲-۱. متصدی حمل چه کسی است؟ ..... ۴۲۳
- ۹-۲-۲. شروط قرارداد کدام است؟ ..... ۴۲۹
- ۹-۳. فرضی که بارنامه از طرف مستأجر کشتی، به نفع شخص ثالث ظهرونی می شود ..... ۴۳۶
- ۹-۴. حق رجوع مالک کشتی به مستأجر ..... ۴۳۷

- فصل دهم: مشکلات ناشی از حمل و نقل مرکب ..... ۴۳۹
- ۱۰-۱. مسئولیت متصدی حمل ..... ۴۴۱
- ۱۰-۱-۱. تعیین محل خسارت یا تلف ..... ۴۴۲
- (۱) فرضی که مرحله وقوع تلف یا خسارت، مشخص است ..... ۴۴۲
- (۲) فرضی که محل (مرحله) وقوع خسارت یا تلف، مشخص نیست ..... ۴۴۲
- ۱۰-۱-۲. تحدید مسئولیت ..... ۴۴۳
- ۱۰-۱-۳. دعوی مسئولیت مدنی ..... ۴۴۴
- ۱۰-۲. حمل مرکب و اعتبارات اسنادی ..... ۴۴۶
- ۱۰-۳. اثر ترانس شپ ..... ۴۴۷
- ۱۰-۳-۱. ترانس شپ و اعتبار اسنادی ..... ۴۴۹
- ۱۰-۴. کنوانسیون حمل و نقل چند نوعی ۱۹۸۰ ..... ۴۴۹

## بخش چهارم - جنبه های مشترک قراردادهای حمل و نقل دریایی

کالا ..... ۴۵۳

- فصل یازدهم: موارد معافیت از مسئولیت ..... ۴۵۴
- ۱۱-۱. معافیت های موجود در کامن لا ..... ۴۵۵
- ۱۱-۱-۱. بلایای طبیعی ..... ۴۵۵
- ۱۱-۱-۲. فعل دشمنان ملکه ..... ۴۵۶

## فهرست مطالب □ ۱۵

۴۵۷.....	۱۱-۱-۳. عیب (فسادپذیری) ذاتی بار.....
۴۵۸.....	۱۱-۲. معافیت‌های قراردادی.....
۴۵۸.....	۱۱-۲-۱. مخاطرات دریا.....
۴۶۰.....	۱۱-۲-۲. تصادم - شرط مسئولیت متقابل.....
۴۶۱.....	۱۱-۲-۳. بازداشت یا توقیف در نتیجه اقدامات و اوامر حکام (محدودیت‌های قانونی).....
۴۶۵.....	۱۱-۲-۴. اعتصاب یا بستن کارگاه‌ها.....
۴۶۷.....	۱۱-۲-۵. بسته‌بندی معیوب.....
۴۶۹.....	۱۱-۳. معافیت‌های خاص مقررات لاهه - ویزی.....
۴۶۹.....	۱۱-۳-۱. غفلت یا قصور فرمانده، ملوان، راهنمایان (راهبران) یا خدمه متصدی حمل، در خصوص دریانوردی یا اداره امور کشتی.....
۴۷۲.....	۱۱-۳-۲. آتش سوزی، مگر اینکه به سبب تقصیر یا قصور شخص متصدی حمل باشد.....
۴۷۶.....	۱۱-۳-۳. معافیت فراگیر.....
۴۷۹.....	۱۱-۴. موانع معافیت از مسئولیت.....
۴۸۰.....	۱۱-۴-۱. قصور و اهمال.....
۴۸۰.....	۱۱-۴-۲. عدم قابلیت دریانوردی.....
۴۸۱.....	۱۱-۴-۳. نقض اساسی.....
۴۸۳.....	<b>فصل دوازدهم: تحدید مسئولیت.....</b>
۴۸۳.....	۱۲-۱. مقدمه.....
۴۸۵.....	۱۲-۲. قانون باربری دریایی تجاری مصوب ۱۹۹۵.....
۴۸۵.....	۱۲-۲-۱. طرفین تحت پوشش.....
۴۸۸.....	۱۲-۲-۲. انواع دعاوی تحت پوشش.....
۴۸۹.....	۱۲-۲-۳. میزان محدودیت.....
۴۹۱.....	۱۲-۲-۴. زوال حق تحدید مسئولیت.....

## ۱۶ □ حقوق حمل و نقل دریایی

۴۹۴.....	فصل سیزدهم: کرایه حمل
۴۹۴.....	۱۳-۱. مبنای تعهد به پرداخت
۴۹۵.....	۱۳-۱-۱. محاسبه کرایه حمل
۴۹۶.....	۱۳-۱-۲. کسور کرایه حمل
۴۹۸.....	۱۳-۱-۳. اثر انحراف از مسیر
۴۹۹.....	۱۳-۲. کرایه حمل پیش پرداخت
۵۰۴.....	۱۳-۳. اقسام ویژه کرایه حمل
۵۰۴.....	۱۳-۳-۱. کرایه حمل مقطوع
۵۰۶.....	۱۳-۳-۲. کرایه حمل نسبی
۵۰۷.....	۱۳-۳-۳. کرایه برگشت دادن محموله
۵۰۸.....	۱۳-۳-۴. کرایه فضای استفاده نشده (کرایه بی حاصل)
۵۰۹.....	۱۳-۴. پرداخت کرایه حمل
۵۰۹.....	۱۳-۴-۱. مسئول پرداخت کرایه حمل
۵۰۹.....	(۱) کرایه حمل به موجب قرارداد اجاره
۵۱۰.....	(۲) کرایه حمل به موجب بارنامه دریایی
۵۱۰.....	(الف) قانون قبل از ۱۶ سپتامبر ۱۹۹۲
۵۱۲.....	(ب) قانون بعد از ۱۶ سپتامبر ۱۹۹۲
۵۱۳.....	۱۳-۴-۲. طرفی که کرایه حمل، قابل تأدیه به اوست
۵۱۳.....	(۱) مالک کشتی
۵۱۴.....	(۲) فرمانده کشتی
۵۱۴.....	(۳) مستأجر کشتی
۵۱۵.....	(۴) خریدار کشتی
۵۱۵.....	(۶) منتقل‌آلیه کرایه حمل
۵۱۶.....	(۷) بیمه‌گر
۵۱۷.....	فصل چهاردهم: حق حبس مالک کشتی
۵۱۷.....	۱۴-۱. حق حبس در کامن‌لا
۵۱۸.....	۱۴-۱-۱. الزامات ناظر بر اجرای حق حبس در کامن‌لا

فهرست مطالب □ ۱۷

۱۴-۲. حق حبس به موجب شرط صریح در قرارداد	۵۲۰
۱۴-۲-۱. ویژگی های حق حبس قراردادی	۵۲۰
۱۴-۲-۲. حق حبس بر کرایه حمل فرعی	۵۲۳
۱۴-۳. شرط مسقط مسئولیت	۵۲۶
<b>بخش پنجم - حل و فصل اختلافات</b>	
۵۲۹	۵۲۹
<b>فصل پانزدهم: حل و فصل اختلافات</b>	
۵۳۰	۵۳۰
۱۵-۱. مشکلات تعارض قوانین	۵۳۰
۱۵-۱-۱. صلاحیت دادگاه های انگلستان	۵۳۰
۱۵-۱-۲. انتخاب مرجع رسیدگی	۵۳۳
(۱) رویکرد حقوق انگلستان - انتخاب متعاقدين	۵۳۳
(۲) چارچوب های صلاحیتی مبتنی بر کنوانسیون	۵۴۰
(الف) کنوانسیون های راجع به موضوعات خاص	۵۴۰
(ب) مقررہ اتحادیه اروپا به شماره ۴۴/۲۰۰۱ (بروکسل ۱) و کنوانسیون های راجع به حوزه صلاحیت و آرای قضائی	۵۴۱
(۱) مقررہ اتحادیه اروپا به شماره ۴۴/۲۰۰۱ (بروکسل ۱)	۵۴۲
(۲) کنوانسیون لوگانو ۱۹۸۸ (تجدیدنظر شده در سال ۲۰۰۷)	۵۴۷
۱۵-۱-۳. انتخاب قانون حاکم	۵۴۷
(۱) رویکرد کامن لا در خصوص انتخاب قانون حاکم	۵۴۸
(الف) انتخاب صریح قانون حاکم	۵۴۸
(ب) انتخاب ضمنی قانون حاکم	۵۴۹
(ج) فرضی که قصد طرفین قرارداد مشخص نیست	۵۵۰
(۲) کنوانسیون رم	۵۵۱
(الف) قلمرو شمول کنوانسیون	۵۵۱
(ب) قانون قابل اعمال	۵۵۲
(ج) تفسیر کنوانسیون	۵۵۴
(۳) مقررہ پارلمان اروپا به شماره ۵۹۳/۲۰۰۸ - رم ۱	۵۵۵

## ۱۸ □ حقوق حمل و نقل دریایی

- ۵۵۶..... (الف) قلمرو اعمال (ماده ۲).....
- ۵۵۶..... (ب) انتخاب قانون توسط طرفین قرارداد.....
- ۵۵۷..... (ج) قانون قابل اعمال در فرض عدم انتخاب.....
- ۵۵۸..... (د) عدم اعمال قانون مورد توافق به سبب رعایت نظم عمومی یا قواعد آمره.....
- ۵۵۸..... ۱۵-۲. داوری.....
- ۵۵۹..... ۱۵-۲-۱. قانون داوری ۱۹۹۶.....
- ۵۶۰..... ۱۵-۲-۲. اصول اساسی.....
- ۵۶۰..... (۱) مقر داوری.....
- ۵۶۱..... (۲) آزادی اطراف داوری.....
- ۵۶۱..... (۳) اصول اساسی.....
- ۵۶۲..... ۱۵-۲-۳. انواع داوری.....
- ۵۶۴..... ۱۵-۲-۴. آغاز داوری.....
- ۵۶۴..... ۱۵-۲-۵. پژوهش‌خواهی از رأی داوری.....
- ۵۶۷..... (۱) محدودیت‌های وارد بر حق پژوهش‌خواهی.....
- ۵۷۰..... ۱۵-۲-۶. سایر اعتراض‌ها به رأی داوری.....
- ۵۷۱..... ۱۵-۲-۷. نظارت دادگاه بر رسیدگی‌های داوری.....
- ۵۷۱..... (۱) اختیار توقیف دادرسی قضائی.....
- ۵۷۲..... (۲) الغای صلاحیت و عزل داور.....
- ۵۷۳..... (۳) تأخیر در تعقیب دعوا.....
- ۵۷۴..... ۱۵-۲-۸. اجرای رأی داوری.....

## ۵۷۶..... فصل شانزدهم: نقض قرارداد.....

- ۵۷۶..... ۱۶-۱. انواع نقض.....
- ۵۷۶..... ۱۶-۱-۱. نقض قابل پیش‌بینی.....
- ۵۷۸..... ۱۶-۲. اثرات نقض.....
- ۵۷۹..... ۱۶-۲-۱. شروط اساسی و غیراساسی.....
- ۵۸۳..... ۱۶-۲-۲. شروط میانی.....
- ۵۸۴..... ۱۶-۲-۳. اثرات نقض اساسی قرارداد.....

## فهرست مطالب □ ۱۹

۵۸۵.....	(۱) تصدیق قرارداد
۵۸۶.....	(۲) پذیرش نقض اساسی قرارداد
۵۸۷.....	۱۶-۳. دعوی جبران خسارت
۵۸۸.....	۱۶-۳-۱. دوری خسارت (خسارت‌های خاص و ویژه)
۵۹۰.....	(۱) نقض تعهدات ناشی از قرارداد اجاره کشتی
۵۹۳.....	(۲) عدم تحویل بار از ناحیه متصدی حمل
۵۹۴.....	(۳) کالای آسیب‌دیده در جریان حمل
۵۹۴.....	(۴) کالای تحویل‌شده در مکانی به‌غیراز مقصد
۵۹۴.....	(۵) تأخیر در تحویل بار
۵۹۶.....	۱۶-۳-۲. میزان خسارت
۵۹۷.....	(۱) اعمال قاعده در عمل
۵۹۷.....	(۲) فرض عدم وجود بازار در دسترس
۵۹۸.....	(۳) زمان تقویم خسارت
۶۰۱.....	۱۶-۳-۳. سایر ملاحظات مرتبط در تقویم خسارت
۶۰۱.....	(۱) الزام به تقلیل خسارت (جلوگیری از گسترش دامنه زیان)
۶۰۳.....	(۲) تقویم خسارت به‌وسیله متعاقدين
۶۰۴.....	۱۶-۴. ضمانت اجراهای غیر از مطالبه خسارت
۶۰۴.....	۱۶-۴-۱. ایفای عین تعهد
۶۰۶.....	۱۶-۴-۲. قرار منع انجام فعل